

31998R2717

L 342/10

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

1998.12.17.

A BIZOTTSÁG 2717/98/EK RENDELETE**(1998. december 16.)****a gyümölcs- és zöldségágazatban előzetesen elismert termelői szervezetek részére a tagállamok által fedezett költségekre vonatkozó közösségi visszatérítési kérelmekről**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

mivel az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Agrárstrukturális és Vidékfejlesztési Irányítóbizottság véleményével,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 2520/97/EK bizottsági rendelettel ⁽¹⁾ módosított, a gyümölcs- és zöldségpiac közös szervezéséről szóló, 1996. október 28-i 2200/96/EK tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 52. cikkének ⁽³⁾ bekezdésére,

mivel – az említett rendelet 52. cikkének ⁽²⁾ bekezdésével összhangban – a tagállamok által a 14. cikknek megfelelően nyújtott támogatás a 2085/93/EGK rendelettel ⁽⁴⁾ módosított, a 2052/88/EGK rendeletnek az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap (EMOGA) Orientációs Részlege tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 1998. december 19-i 4256/88/EGK tanácsi rendelet ⁽⁵⁾ alapján közös intézkedést képez; mivel az ilyen támogatásokra az éves kiadási előrejelzések és kifizetések azon szabályai vonatkoznak, amelyekre a 2331/98/EK rendelettel ⁽⁶⁾ módosított, az agrárstruktúra hatékonyságának javításáról szóló, 1997. május 20-i 950/97/EK tanácsi rendelet ⁽⁷⁾ 31. cikkének ⁽¹⁾ bekezdése, illetve 33. cikke hivatkozik;

mivel az EMOGA Orientációs Részlege által történő társfinanszírozásra irányuló kérelmeknek – a 2200/96/EK tanácsi rendeletnek az előzetesen elismert termelő szervezetek részére nyújtott támogatások tekintetében történő alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 1998. január 7-i 20/98/EK bizottsági rendelet ⁽⁷⁾ 5. cikkében foglaltak szerint – tartalmaznia kell a tagállamok által azonos formában benyújtott bizonyos adatokat; mivel – abból a célból, hogy az adatokat a 2200/96/EK és 20/98/EK rendeleteknek való megfelelés szempontjából alaposan ellenőrizzék – a Bizottság számára lehetőséget kell teremteni arra, hogy a vonatkozó alátámasztó dokumentumokhoz való hozzáférést megkövetelhesse;

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 20/98/EK rendelet 5. cikkének értelmében a tagállamok által készített társfinanszírozási kérelmeket e rendelet mellékletének megfelelően kell benyújtani.

2. cikk

(1) Az első társfinanszírozási kérelemmel együtt a tagállamoknak a Bizottság részére meg kell küldeniük az egyes államokban hatályos végrehajtási rendelkezéseket és adminisztratív utasításokat, valamint az intézkedés adminisztratív végrehajtásával kapcsolatos nyomtatványokat és egyéb okmányokat. Bármilyen erre vonatkozó módosítást továbbítani kell a Bizottság részére az ilyen módosítást követő első társfinanszírozási kérelemmel együtt.

(2) Tekintettel a 2200/96/EK rendelet 14. cikke ⁽²⁾ bekezdésében előírt támogatás visszatérítésére vonatkozó kérelem ellenőrzésére, a tagállamok a Bizottság részére megküldik – ez utóbbi kérésére és a megállapított határidőn belül – azon alátámasztó dokumentumokat vagy azok hiteles másolatait, az ⁽¹⁾ bekezdésben foglaltak kivételével, amelyek számításba jöhetnek a támogatás kiszámításának céljából.

3. cikk⁽¹⁾ HL L 346., 1997.12. 17., 41. o.⁽²⁾ HL L 297., 1996.11.21., 1. o.⁽³⁾ HL L 193., 1993.7.31., 44. o.⁽⁴⁾ HL L 374., 1988.12.31., 25. o.⁽⁵⁾ HL L 291., 1998.10.30., 10. o.⁽⁶⁾ HL L 142., 1997.6.2., 1. o.⁽⁷⁾ HL L 4., 1998.1.8., 40. o.

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1998. december 16-án.

a Bizottság részéről

Franz FISCHLER

a Bizottság tagja

MELLÉKLET

Visszatérítési kérelem a 2200/96/EK rendelet 52. cikkének (2) bekezdése szerint

Tagállam

Támogatás nyújtása (naptári évben)

Az alábbi összegeket a nemzeti pénznemben vagy ECU-ben kell kifejezni ⁽¹⁾.

	Az 1. és 6. célkitűzés alá tartozó régióknak nyújtott támogatások		Egyéb régiókban nyújtott támogatások	
	Támogatás	Az EMOGA Orientációs Részlegéből kért hozzájárulás	Támogatás	Az EMOGA Orientációs Részlegéből kért hozzájárulás
A 2200/96/EK rendelet 14. cikke (2) bekezdésének a) pontja szerinti támogatás				
A 2200/96/EK rendelet 14. cikke (2) bekezdésének b) pontja szerinti támogatás ⁽²⁾				

Az EMOGA Orientációs Részlegéből kért teljes hozzájárulás:

.....

Igazoljuk, hogy:

- támogatást kizárólag olyan szervezetek nyertek el, amelyek megfelelnek az előzetes elismerés – a Bizottság 478/97/EK rendelete ⁽³⁾ 3. cikkében, 4. cikke (1) és (2) bekezdésében, valamint a 6. cikkében megállapított – minimális feltételeinek,
- az illetékes nemzeti hatóság eleget tett a 478/97/EK rendelet 4. cikke (3)–(6) bekezdéseiben, valamint 5. és 7. cikkeiben foglalt kötelezettségeinek,
- a nyújtott támogatás és az EMOGA Orientációs Részlegéből kért hozzájárulás összegét a 20/98/EK rendelettel összhangban számították ki,

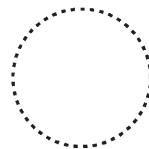
⁽¹⁾ Az összegek ECU-re történő átszámítását az 1866/90/EGK rendelet 5. cikke (2) bekezdésének alapján kell elvégezni. (HL L 170., 1990.7.3., 36. o.); „A kimutatásait ECU-ben benyújtó tagállamoknak a nemzeti pénznemben felmerült kiadási összegeket át kell alakítaniuk ECU-re, azon az árfolyamon, amely abban a hónapban volt érvényben, amikor a program pénzügyi kezeléséért felelős szervek számláin a kiadásokat bejegyezték.”

⁽²⁾ Amennyiben a támogatás a 2200/96/EK rendelet 14. cikke (2) bekezdésének b) pontja szerinti befektetések fedezésére szolgáló hitelek formájában jelentkezik, a tőkejuttatás-egyenértékben kifejezett érték számítási módszerének leírását a visszatérítési pályázat mellékletének kell tartalmaznia.

⁽³⁾ HL L 75., 1997.3.15., 4. o.

- a szóban forgó állami támogatás a 950/97/EK rendelet 31. cikkében említett ütemezés részét képezi,
- az elért haladásról készült éves jelentést továbbították a Bizottság részére a 4253/88/EGK rendelet 25. cikkének (4) bekezdése értelmében,
- a kedvezményezetteket kellően tájékoztatták a Közösség hozzájárulásáról.

Kelt,



a tagállam illetékes hatóságának
aláírása és bélyegzője
